

Для немедленной публикации: 12.01.2023

## ГУБЕРНАТОР КЭТИ ХОКУЛ

## ГУБЕРНАТОР ХОКУЛ ОБЪЯВЛЯЕТ О НАЧАЛЕ ВСЕМИРНЫХ СТУДЕНЧЕСКИХ ИГР 2023 ГОДА В ЛЕЙК-ПЛЭСИДЕ ПОД ЭГИДОЙ МЕЖДУНАРОДНОЙ ФЕДЕРАЦИИ УНИВЕРСИТЕТСКОГО СПОРТА FISU

Второе по значимости событие в области зимних видов спорта продлится до 22 января; билеты можно приобрести <u>здесь</u>

Оно следует за более чем 550 млн долларов инвестиций со стороны властей штата в обновление спортивных сооружений, ремонт дорог, мостов и обновление спортивной инфраструктуры в рамках подготовки к Играм

Во время Игр будут проводиться мероприятия по пропаганде борьбы с изменениями климата в соответствии с губернаторской программой устойчивого развития

Сегодня губернатор Кэти Хокул объявила об официальном старте Всемирной универсиады 2023 года, которая проводится Международной федерацией университетского спорта (FISU) в Лэйк-Плэсиде (Lake Placid), приветствуя 1443 спортсмена из более чем 540 университетов и 46 стран, собравшихся, чтобы отметить это проводимое каждые два года событие в области зимних видов спорта. На Играх 2023 года в Лэйк-Плэсиде под эгидой FISU пройдут состязания по 12 зимним видам спорта в 85 соревнованиях, организуемых в таких разных районах Северного Адирондака (Adirondack North Country), как Лэйк-Плэсид, Уилмингтон (Wilmington), озеро Саранак (Saranac), Потсдам, Кантон (Canton) и Норт-Крик (North Creek). Расписание соревнований и билеты на мероприятия доступны здесь.

«С учетом известности Северных регионов (North Country) штата как мирового центра для занятий зимними видами спорта я не могу представить лучшего места для Зимних студенческих игр 2023 года под эгидой Международной федерации университетского спорта, чем Лэйк-Плэсид, — заявила губернатор Хокул. — После выделения властями штата более 550 млн долларов США для производства ремонтных работ и осуществления инвестиций в Северные регионы для подготовки к Играм Нью-Йорк готов принять в нашем штате спортсменов и болельщиков со всего мира. Желаю удачи участвующим в

соревнованиях атлетам и благодарю Международную федерацию университетского спорта, организационный комитет и партнеров на всех правительственных уровнях, деятельность которых обеспечивает несомненный успех этого мероприятия. Да начнутся Игры».

Церемония открытия Зимних студенческих игр 2023 года в Лэйк-Плэсиде под эгидой Международной федерации университетского спорта была проведена на знаменитом стадионе Herb Brooks Arena, построенном в 1980 году и принявшем хоккейный матч под названием «Чудо на льду» между командами США и СССР во время Зимней Олимпиады 1980 года. Церемония включала приветствие от индейцев племени онейда и мохоков из Сент-Реджиса (Saint Regis), изысканные представления на льду, принесение клятв спортсменами и официальными лицами и зажигание уникального беспламенного факела.

За последние шесть лет штат Нью-Йорк осуществил значительные инвестиции в Северные регионы, сумма которых составила более 550 млн долларов США, в рамках подготовки к Мировым студенческим играм и поддержки регионального туризма. Эти средства помогли отремонтировать сооружения, принадлежащие Региональному управлению по развитию олимпийского движения (Olympic Regional Development Authority, ORDA) и эксплуатируемые им. В частности 104 млн долларов США было выделено на ремонт Олимпийского центра в Лэйк-Плэсиде (Lake Placid Olympic Center) и других принимающих Игры сооружений, например почти 7 млн долларов США было выделено на реновацию Общественного центра на озере Саранак (Saranac Lake Civic Center). Эти инвестиции являются свидетельством приверженности штата принятым обязательствам в отношении Игр, развития региона и создания конкурентной спортивной инфраструктуры.

Исполняющий обязанности президента Международной федерации университетского спорта Леонц Эдер (Leonz Eder): «После страшных лет глобальной пандемии мы снова встречаемся здесь, в Лэйк-Плэсиде. Молодые люди во всем мире страдали ради лучшего будущего для населения всего мира. Зрелище того, как столь многие из них собрались здесь сегодня, переполняет особыми эмоциями, которые должны сделать Всемирную универсиаду настоящим праздником, особенно после ее отмены в Люцерне в 2021 году. Лэйк-Плэсид — это особый город, создавший и легенды, и быль, ставшую всеобщим достоянием. Такое наследие — это дар, который налагает определенную ответственность. Вот почему я горд тем, что Лэйк-Плэсид станет местом проведения встреч и реализации инициатив, направленных на изучение взаимосвязи зимних видов спорта и изменений климата».

Председатель Спортивного совета Адирондака Джеймс Б. Маккенна (James B. McKenna): «Сотрудничество властей штата, Международной федерации университетского спорта и Лэйк-Плэсид создало долгосрочный задел, стимулированный этими Играми. Модернизация мест проведения Олимпийских игр и Общественного центра озера Саранак, развитие специализированного и

доступного государственного жилья, улучшение общественной инфраструктуры, борьба с изменениями климата, оживление центральных районов в городах и распространение знаний об этих местах во всем миру — всего лишь некоторые компоненты этого наследия. Лэйк-Плэсид зарезервировал себе надежное место на международной спортивной арене».

Международная федерация университетского спорта избрала Лэйк-Плэсид местом проведения Игр в марте 2018 года и вдохновила город начать новую фазу экономического благоустройства в этом регионе. Игры стали возможными благодаря сотрудничеству многих организаций: Регионального управления по развитию олимпийского движения (ORDA), Спортивному совету Адирондака, властям поселка Лэйк-Плэсид и американскому отделению Международной федерации университетского спорта (U.S. International University Sports Federation, US-IUSF). Это назначение вносит новую строку в летопись, включающую две Зимних Олимпиады, Всемирную универсиаду под эгидой Международной федерации университетского спорта 1972 года, Игры доброй воли 2000 года и многочисленные матчи за Кубок мира и звание Чемпиона мира. Некоторые соревнования продлятся и дальше, они уже даже подтверждены: например Мировой кубок по прыжкам с трамплина, Лыжные чемпионаты NCAA, а также Мировые чемпионаты по синхронному катанию на коньках в марте. В будущем планируется проведение мировых чемпионатов по бобслею и скелетону в феврале 2025 года и Кубки IBU по биатлону в феврале - марте 2026 года.

Президент и генеральный директор Управления ORDA Майк Пратт (Mike Pratt): «Имея за спиной 100-летний опыт проведения международных соревнований в Лейк-Плэсиде, мы отлично подготовлены для принятия Всемирной универсиады во второй раз. Принимая во внимание преобразование наших спортивных объектов, район проведения Олимпийских игр в Лэйк-Плэсиде получает новые возможности на грядущие десятилетия».

Руководитель, президент и генеральный директор корпорации Empire State Development Xoyn Haйт (Hope Knight): «Это потрясающий момент для Нью-Йорка, ставший результатом многолетней тяжелейшей работы. Инвестиции штата позволили модернизировать и усовершенствовать региональную инфраструктуру зимних видов спорта, а Игры 2023 года в Лэйк-Плэсиде, проводимые Международной федерацией университетского спорта, являются отличной возможностью представить посетителям и зрителям со всего света города наших Северных регионов».

Вице-президент и исполнительный директор по туризму Empire State Development Росс Д. Леви (Ross D. Levi): «Программа I LOVE NY приглашает любителей зимнего спорта со всех концов земного шара, и мы очень рады наконец приветствовать их в Нью-Йорке на этих исторических играх. Игры Международной федерации университетского спорта предоставляют еще одну возможность представить Лэйк-Плэсид, Адирондак и Северные регионы как обязательное к посещению место для любого любителя зимних видов спорта,

будь то участник или болельщик, и мы призываем всех стать частью нашего праздника».

Руководитель Департамента транспорта штата Нью-Йорк Мария-Тереза Домингес (Marie Therese Dominguez): «Северные регионы, которые отличает уникальная красота природы и наличие несравненных сооружений для зимних видов спорта, лучше всего подходят для проведения спортивных соревнований зимой. Для Департамента транспорта большая честь работать с Международной федерацией университетского спорта и губернатором Хокул с целью обеспечивать бесперебойную транспортировку атлетов, организаторов и болельщиков в течение всей Всемирной универсиады 2023 года. Команды по организации дорожного движения и обслуживанию дорог, работающие в нашем Департаменте, — лучшие в отрасли, и они круглосуточно работают над тем, чтобы Игры этого года стали безопасным и запоминающимся событием».

Руководитель Департамента охраны окружающей среды Бэзил Сеггос (Basil Seggos): «Наш департамент очень рад помогать проведению этих игр и той невероятной возможности, которую они предоставляют для показа красот природы и гостеприимства местных жителей по всему Адирондаку. Игры и конференции также будут посвящены инициативам штата Нью-Йорк в сфере устойчивого развития и борьбы с изменениями климата, продвигаемым губернатором и нашими многочисленными партнерами, и я с нетерпением жду того момента, когда настоящие лидеры в области чистой энергетики, сфере образования и в структуре государственной власти внесут свой вклад в продвижение наших передовых усилий по противодействию изменениям климата».

Руководитель Управления парков штата Нью-Йорк (New York State Parks) Эрик Куллесейд (Erik Kulleseid): «Соревнования Всемирной универсиады Международной федерации университетского спорта обязательно принесут захватывающие впечатления, что привлечет тысячи атлетов и болельщиков в красивейший Адирондакский регион штата Нью-Йорк. Имперский штат станет невероятной сценой для демонстрации этими спортсменами потрясающих умений, смелости и навыков».

Президент и генеральный директор Управления штата Нью-Йорк по вопросам научных исследований и разработок в области энергетики Дорин М. Харрис (Doreen M. Harris): «Я благодарю Международную федерацию университетского спорта за их фантастическую приверженность устойчивому развитию и борьбе с изменениями климана при планировании и проведении Всемирных студенческих игр 2023 года в Лэйк-Плэсиде под эгидой Международной федерации университетского спорта — и эта приверженность полностью соответствует ведущим в стране усилиям штата Нью-Йорк в области противодействия климатическим изменениям. Лэйк-Плэсид — настоящий бриллиант в короне Нью-Йорка, и эти события еще раз подтверждают, что

защита окружающей среды и экономического благосостояния Адирондакского региона критически важны для будущего нашего штата».

Инициативы по борьбе с изменениями климата и устойчивому развитию

Во время Всемирных студенческих игр в Лэйк-Плэсиде 2023 года под эгидой Международной федерации университетского спорта будут проводиться мероприятия по пропаганде борьбы с изменениями климата в соответствии с программой устойчивого развития губернатора Хокул. Как принимающий партнер Всемирных студенческих игр Международной федерации университетских игр, ORDA осуществляет существенные природоохранные мероприятия в местах проведения большинства соревнований, включая обеспечение солнечной энергией в местах, где проводятся соревнования по горным лыжам, использование самого современного оборудования по производству искусственного снега, существенно сокращающее потребление воды и энергии, наличие станций зарядки для электромобилей, применение электрических ледозаливочных машин и гибридного обслуживающего оборудования, светодиодное освещение и т. д. Важной частью Игр FISU станет Всемирная конференция, на которой многие участники, включая сотрудников правительственных учреждений и ведомств штата, расскажут о программах и действиях, осуществляемых для смягчения изменений климата и спасения зимы. Начиная с проектирования мест проведения соревнований и инфраструктуры до экологичных источников энергии для светодиодного факела — принимающие партнеры и штат Нью-Йорк оказывают поддержку цели Всемирных студенческих игр FISU, которая заключается в установлении нового стандарта проведения будущих мероприятий с заботой об окружающей среде.

Проводимая во время Игр конференция «Спасем зиму» (Save Winter) соберет обладающих международным авторитетом ученых, писателей, спортсменов и руководителей предприятий, которые обсудят, как изменения климата влияют на состояние зимних видов спорта во всем мире.

## Зимний туризм в штате Нью-Йорк

Инвестиции и модернизация объектов Управления ORDA будут способствовать дальнейшему развитию туристической отрасли штата Нью-Йорк. Прошлой зимой штат Нью-Йорк принял 68,5 млн посетителей, что принесло более 16,1 миллиарда долларов в виде прямых расходов гостей. Экономическое воздействие деятельности Управления ORDA на штат Нью-Йорк в последний раз оценивалось в 273,6 млн долларов США в период с 2019 по 2020 годы, что на 75% больше по сравнению с предыдущим показателем 2016-2017 годов в 156 млн долларов США.

**Бывший сенатор штата Бетти Литтл (Betty Little):** «Возвращение Всемирных студенческих игр Международной федерации университетского спорта в Лэйк-Плэсид — наша давняя мечта. Губернатор Хокул и я встречались с организаторами из Международной федерации университетского спорта пять лет назад и продемонстрировали им, что может предложить этот регион. Я очень

горда проделанной работой, благодаря которой эти Игры сегодня стали реальностью. Это волнующий момент, и я благодарна за то, что столько людей смогут насладиться красотой Северных регионов».

Сенатор штата Дэн Стек (Dan Stec): «Спустя годы подготовки и предвкушения Всемирные студенческие игры FISU 2023 года в Лейк-Плэсиде уже с нами. От имени 45-го сенатского округа я с гордостью приветствую спортсменов и болельщиков со всего мира в нашем регионе. Я уверен, что эти игры пройдут фантастически хорошо и произведут такое впечатление на посетителей и жителей региона, которое останется в их памяти на долгие годы».

Член Законодательного собрания Билли Джонс (Billy Jones): «Это очень здорово быть сегодня в регионе Адирондак на церемонии открытия Всемирных студенческих игр 2023 года под эгидой Международной федерации университетского спорта. Штат Нью-Йорк вложил миллионы в модернизацию сооружений и обеспечение успешности этого события. Весь мир наблюдает за этим событием и теперь сможет увидеть потрясающие ландшафты прекрасного штата Нью-Йорк, а также имеющиеся в регионе спортивные сооружения мирового класса для проведения соревнований по зимним видам спорта. Это событие также важно для местных предприятий и я с нетерпением жду новых событий такого уровня в будущем».

Член Законодательного собрания Мэтью Симпсон (Matthew Simpson): «Эти игры означают, что впервые за более чем 50 лет Зимние игры Международной федерации университетского спорта будут проводиться на американской земле, и Северные регионы чрезвычайно горды за возможность принять их. Невероятное количество времени, ресурсов и совместных усилий со стороны тех, кто вместе превращал это в реальность, создали такой фундамент для этих студентов, который можно с полным правом назвать необыкновенным. Атлеты мирового уровня из 40 стран и почти 600 университетов со всего мира соберутся в Адирондаке, чтобы продемонстрировать свое спортивное мастерство, поделиться незабываемыми впечатлениями и проявить добрую волю международного сообщества в местах, достойных этого события. Это понастоящему волнующий и исторический момент для штата Нью-Йорк».

Мэр Лэйк-Плэсида Арт Девлин (Art Devlin): «От имени Лэйк-Плэсида, его жителей и сообщества Северных регионов я с радостью приветствую спортсменов и болельщиков со всего мира на Играх 2023 года, проводимых Международной федерацией университетского спорта. На подготовку было потрачено столько времени и усилий, и мы с гордостью выступаем в качестве официального места проведения этого международного события. Я очень благодарен губернатору Кэти Хокул за поддержку: именно она внесла существенную лепту в то, чтобы игры состоялись именно здесь. А теперь я с нетерпением ожидаю соревнований мирового уровня, которые будут проведены здесь в самое ближайшее время».

Другие новости см. на веб-сайте <u>www.governor.ny.gov</u> Штат Нью-Йорк | Executive Chamber | <u>press.office@exec.ny.gov</u> | 518.474.8418